

SALUD Y VIDA

Órgano Oficial

DE LA

ALIANZA CRISTIANA Y MISIONERA

AÑO XII.—Temuco (Chile), ABRIL 10 de 1925.—N.º 137.

A Cristo Crucificado.

(JUAN XIX, 34,37.)

¡Oh Roca de los Siglos, por mi héndida!
Encuentre yo en Tu seno mi guarida,
Que la sangre y el agua que brotaste
A conjurar mi gran peligro baste.
A mis pecados sé puerto seguro,
Sálvame de la ira y hazme puro.

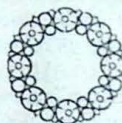
* *

No traigo ofrenda alguna que Te tiente;
Me abrazo a esa Tu cruz sencillamente,
Desnudo, de Ti imploro mi vestido,
Y busco en Ti la gracia, desvalido;
Leproso, me abalanzo al surtidero:
Lávame, ¡Oh Salvador! si no, me muero.

* *

Mientras qué aspiro este fugaz aliento, —
Cuando la muerte acabe mi tormento, —
Cuando a ignota región me alce volando,
La justicia en Tu trono contemplando, —
¡Oh Roca de los Siglos, por mi héndida!
Encuentre yo en Tu seno mi guarida.

J. M. de Mora.



Salud y Vida

REVISTA MENSUAL

DE LA ALIANZA CRISTIANA Y MISIONERA
EN CHILE.

REDACCION

Redactor responsable:—G. A. Bucher.

Administrador:—W. Diener.

Comisión colaboradora: { A. Oyarzún.
H. Wagoner.
V. E. Sanhueza.

PRECIO DE SUBSCRIPCIONES:

Por un año	\$ 2.00
Extranjero	» 3.00
Número suelto	» 0.20

Las colaboraciones, noticias y todo lo relacionado con la parte literaria, remítase a G. Bucher, casilla 3, Lonceche, y las suscripciones, giros postales, etc., remítase al Administrador, casilla 434, Temuco.

TEMUCO, 10 de ABRIL de 1925.

Jesús la Resurrección.

La Pascua de Resurrección debe ser para el cristiano la época más gozosa de todo el año. Los buenos ciudadanos deben recordar con gozo el día de la Independencia de su patria, pero ¡Oh ciudadanos del cielo! cuán grande debe ser nuestro regocijo sobre aquella otra declaración de independencia cuando Jesús resucitó de los muertos y proclamó nuestra liberación eterna del poder del pecado y de la muerte. En la Pascua de Navidad nos regocijamos sobre el don de Dios a nosotros de Su amado Hijo. En la Pascua de Resurrección celebramos la restauración en gloria perpetua de ese don, cuando Satanás y los hombres malvados parecían haberlo arrebatado de nuestra posesión. El día de Domingo es una Pascua de Resurrección semanal y debe estar lleno de una alegría sin límites. Nuestro Señor Jesús hizo el primer día de la semana Suyo en un sentido especial, porque se levantó en ese día, y Sus primeras seis apariciones después de Su resurrección están relacionadas con dicho día. Los cristianos primitivos recordaron Su resurrección y victoria sobre la muerte todos los días del año usando como saludo común las palabras inspiradoras: «El Señor ha resucitado.»

La resurrección de Jesús habla de certidumbre. No hay hecho en la historia tan bien certificado como la tumba vacía de nuestro Señor. Vanas han sido las tentativas de los incrédulos para refutar este más grande de todos los milagros.

Una vez un juez rogó al doctor Simpson que preparara la causa a favor de la resurrección. Este lo hizo con sumo cuidado y mandó el documento al eminente jurista. Más tarde llegó la respuesta en que el juez declaraba: «Esta es la primera causa absolutamente perfecta que jamás he revisado. No hay una sola falta en la evidencia. Sin embargo, no puedo creer, porque eso significaría la obediencia y no estoy listo para ese paso.» Todo corazón que está dispuesto a obedecer no lo halla difícil creer que Jesús vive. La fe en este milagro supremo abre el corazón a la aceptación de todos los otros milagros de la Biblia. Desde que Jesús ha vencido la muerte, todo lo demás es posible. La resurrección de Jesús destruye las dudas y el temor, y trae la paz de la certidumbre a la mente perturbada.

La resurrección de Jesús también disipa el negro temor de la muerte. Todavía habitamos en cuerpos mortales, pero adentro está Jesús, y El Mismo es la Resurrección. La Palabra nos dice que es necesario que este cuerpo corruptible se revista de incorrupción y este cuerpo mortal se revista de inmortalidad. La ley de vida en Cristo Jesús significa la abolición de todas las fuerzas de la muerte. A veces anhelamos figurar entre el número de aquella generación de cristianos que serán arrebatados y transformados sin ver la muerte en la segunda venida del Señor. Todo hijo de Dios goza esencialmente de este mismo privilegio. Las fuerzas de la disolución se asen del cuerpo; éste se debilita y finalmente sucumbe. La rendición del cuerpo al enemigo, la muerte, significa su liberación de todas sus ligaduras y limitaciones. No hay muerte para el Hijo de Dios. Ahora mismo vivimos en vida eterna. No hay interrupción de la comunión con Aquél a quien amamos. Abandonar el cuerpo es equivalente a estar presente en mayor libertad y comunión con el Señor. No es preciso que esperemos hasta la mañana de la resurrección para exclamar: «¿Dónde está, oh muerte, tu aguijón? dónde está, oh sepulcro, tu victoria?» Ahora podemos exclamar en triunfo: «¡Despójanos, oh

muerte, de estos tabernáculos en que habitamos, y así libra nuestras almas para el goce más completo de la vida que es nuestro en Cristo.» Mucho de nuestro duelo sobre deudos que han partido es pagano y anticristiano. A menudo nos entristecemos como aquellos que no tienen esperanza, y lloramos como muertos a seres que realmente han pasado a experimentar mayor plenitud de vida.

La resurrección significa la juventud eterna. El cristiano no puede envejecer. Jesús es su vida, y Jesús es eternamente joven. Cuando el Hijo de Dios viene a morar en nuestros corazones, trae el día perpetua y allí no hay noche. «A donde habita El, es siempre primavera.»

La resurrección es un despliegue de potencia sin límites. Pablo oró por los Efesios para que conociesen cual es «la soberana grandeza de Su poder para con nosotros que creemos, conforme a aquella operación de la potencia de su fuerza, que El obró en Cristo, cuando le levantó de entre los muertos». Ef. 1:19,20. La ilustración suprema de la omnipotencia de Dios es el levantamiento de Su Hijo del sepulcro cruel a Su diestra en las alturas. Debe darse la bienvenida a cualquiera que provea la oportunidad para que Dios despliegue Su poder. Cualquier contestación a la oración, la solución aun de un problema pequeño, la sanidad de una enfermedad menor, es un paso en la educación espiritual del alma.

Algunos oculistas nos dicen que uno de los mejores medios para fortalecer los ojos es mirar fijamente al sol durante un par de momentos cada día. Dios nos manda contemplar a Su Propio Hijo, resucitado y siempre glorioso, para aclarar nuestra fe y abrir las fuentes de gozo y de fortaleza. Habría sido una refutación incontestable de toda duda al haberse estado al lado de la tumba de nuestro Señor y haberle visto salir en toda Su gloria en aquella mañana de la resurrección. Tal prueba es innecesaria. Cualquiera de nosotros puede doblar sus rodillas y con una fe sencilla, orar a Aquél que estuvo muerto y ahora es vivo para siempre jamás. Si vamos por el camino que ha indicado Dios sobre la base de los méritos de la Sangre derramada de Jesu-Cristo y con una fe sincera, una respuesta vendrá del cielo que nos convencerá que Jesús es el eterno «YO SOY», el mismo hoy, y ayer, y por los siglos.

Dr. W. M. Turnbull.

Notas Homiléticas

Condiciones para obtener contestación a la oración.

1. Perdonar. Mr. 11:25,26.
2. Reconciliación. Mt. 5:24.
3. Sinceridad. Sal. 66:18.
4. Fe decidida. Mt. 21:22.
5. Constancia. Luc. 18:7.
6. En nombre de Cristo. Jn. 14:14.
7. Según Su voluntad. 1.ª Jn. 5:14.
8. Permanecer en Cristo. Jn. 15:7.

Recompensas a los vencedores.

1. Vida. Rev. 2:7.
2. Escape de la segunda muerte. Rev. 2:10,11.
3. Alimento y nombre secreto. Rev. 2:17.
4. Poder. Autoridad. Rev. 2:26-28.
5. Vestidura blanca. Rev. 3:5.
6. Honor. Rev. 3:12.
7. Comunión con El. Rev. 3:21.
8. Hijos, Herederos. Rev. 21:7.

(Véase Juan 16:33.)

Isa. 6:5-8.

Contemplación.—(vs. 1-4). «Vé al Señor, Su trono, Su santidad.

Convicción.—(v. 5) «Ay de mí» (Job 42:5).

Confesión.—(5) «Soy muerto, etc.» (Luc. 15:21).

Regeneración.—(3) «Quitada tu culpa, y limpio tu pecado.»

Consagración.—(8) «Héme aquí.» (Rom. 12:1.)

Comisión.—(9) «Anda.» (Mar. 16:15).

Valor.—(10) «Haz» (Ezeq. 2:7). Mensaje de juicio—el nuestro—de gracia (vs. 1) «Uzzias», buen rey por un tiempo—buen tiempo para el profeta mientras vivió. Ahora muerto. El Profeta necesita ser recordado que Dios aún vive. Uzzias también era leproso. Inmundo. Su posición u oficio no lo hacía apto para estar ante Dios.

Permanencia en Cristo.

I. Lo que implica.

1. Unión. 2. Comunión. Jn. 15:1,5.

II. Lo que envuelve.

1. Dependencia.—«Sin mí nada podéis hacer». Juan 15:5.

2. Obediencia.—«Si guardareis mis mandamientos.» Jn. 15:10.

3. Perseverancia.—«Si vosotros permaneciereis en mi palabra.» Jn. 8:31.

III. *Lo que trae.*

1. Seguridad.—«Morará bajo la sombra, etc. Sal. 91:1.

2. Limpieza.—«Limpíos por la palabra.» Jn. 15:3.

3. Confianza.—«Tengamos confianza.» 1ª Jn. 2:28.

4. Utilidad.—«No puede llevar fruto... si no estuviere en la vid.» Jn. 15:4.

5. Victoria.—«Cualquiera que permanece en El, no peca.» 1ª Jn. 3:6.



Cristo resucitado.

1ª Cor. 15:3,4,22,23,51,52; 2ª Tim. 2:8.
(Prueba de ser aceptada su obra.)

1. *Resucitó de verdad.* Rev. 1:18; Jn. 10:18; Rom. 6:9; 8:34; Hechos 3:15; 1:11.

2. *Prueba de su deidad.* Jn. 1:1; Heb. 1:1-6; Fil. 2:6-7; Jn. 10:30; 14:6.

3. *Certeza del perdón.* Mat. 9:2-7; Heb. 9:22; 1ª Jn. 1:7,9; Luc. 24:47; Rom. 8:1; 5:10.

4. *Garantía de certidumbre.* Rom. 8:28, 31,37; Heb. 7:25,14; Rom. 8:34; 4:24,25.

5. *Privilegio de fecundidad y servicio.* Efes. 6:7,8,10-13.

6. *Fianza de nuestra resurrección.* Mateo 20:28,29; Jn. 14:3; Rom. 14:9; 1ª Cor. 6:14; 15:49; 1ª Tes. 4:14-18; 2ª Cor. 4:14.

7. *Garantía de cuerpos glorificados.* Mat. 17:2; 1ª Jn. 3:2; 2:28; Rom. 8:29; 2ª Cor. 3:18; Fil. 3:21; 1ª Cor. 15:51-53.



El Buen Pastor y su rebaño.

(Juan 10.)

1. *Sus ovejas salvas:* «Por mí... será salvo.»

2. *Sus ovejas guardadas:* «No perecerán para siempre.»

3. *Sus ovejas guiadas:* «Va delante de ellas... lo siguen.»

4. *Sus ovejas alimentadas:* «Hallarán pastos.»

5. *Sus ovejas le conocen:* «Las misas me conocen.»

6. *Sus ovejas conocidas:* «Las conozco y me siguen.»

7. *Sus ovejas poseen vida eterna:* «Yo les doy vida eterna.»



El Camino a la Vida.

(Juan 3:14-21.)

1. La revelación de una gran necesidad. (v. 14; Hechos 4:12).

2. La revelación de gran amor. (v. 16; Rom. 8:32).

3. La revelación de gran padecimiento. (Jn. 8:28; Hechos 20:28).

4. La revelación de un gran propósito. (v. 16-17; Zac. 13:1).

5. La revelación de un gran privilegio:

1. Librado de condenación presente (18).

2. Librado de destrucción futura (16).

3. Seguridad de vida presente y eterna (15,16).

6. La revelación de una gran responsabilidad. (vs. 19,21).



El peligro de los malos consejos.

1º Reyes 12:6-14,19.

Los que no consideran los consejos buenos, generalmente aceptan los malos.

1. *¿Por qué?* Gen. 6:5; Jer. 17:9; Prov. 11:19-21. (Contraste Sal. 1:1,2.)

2. *¿Con qué resultados?* 1º Reyes 12:19; 1º Cron. 21:8-14; Sal. 106:15; Prov. 26:27,28; Jer. 2:19,22,23; Prov. 29:1; 14:14,16.

3. *¿De quién vienen?* 1º Cron. 21:1,7; 2º Cron. 18:21.

(Dios lo permite como castigo de desobediencia y orgullo.)

4. *¿Como verse libre de eso?* Jer. 24:7; Prov. 19:27,20; 28:13; (Miq. 7:9.) Isa. 55:6,7; Jer. 23:8; Isa. 1:18-20; Sal. 78; Job. 36:8,13,18.

El hombre natural es egoísta, terco y egoísta.



El día del Juicio.

Hechos 17:31.

1. *Su certeza.* «Por cuanto (Dios) ha establecido un día.»

2. *Su universalidad.* «En el cual ha de juzgar al mundo.»

3. *La base del Juicio.* «Con justicia.»

4. *El juez.* «Por aquel varón al cual determinó.»



La Plenitud de Cristo

Cristo nuestro Salvador, Santificador, Sanador y Rey Venidero

El Evangelista Modelo, por B. Otto Reyes.

«Tú vela en todo, soporta las aflicciones, haz la obra de evangelista, cumple tu ministerio.» (Pablo).

Todos los creyentes debemos sentir interés especial en la salvación de las almas perdidas. Son muchas y es nuestra responsabilidad ir tras ellas enseñándoles el camino de su salvación. Laicos y obreros debemos hacer esa nuestra obra tratando de ganar tiempo para la venida del Señor.

El verdadero cristiano es aquel que siente un deseo grande de evangelizar a otros, una iglesia ideal es aquella cuyos miembros tienen espíritu de evangelistas y un verdadero ministro de Dios es aquel que siente pasión por la salvación de los demás.

Muchas son las dificultades que encuentra en su obra el verdadero evangelista. Contestar excusas a los inconversos inconscientes de un mensaje tan grande que se les ofrece, tocar a la puerta de un hogar que tiene todo su interés en las cosas puramente humanas para presentarle el Evangelio, buscar la frase más propia para entablar una conversación que interese a otros, luchar con los que se oponen al progreso del cristianismo, combatir inteligentemente falsas doctrinas y recibir con paciencia decepciones, es tarea grande que necesita mucha fuerza de voluntad, fe, serenidad, perseverancia, y sobre todo, amor a la causa principal por que se lucha.

En esta obra suprema de evangelizar al pecador, de levantar al caído, es necesario conocer los evangelistas que en el pasado han brillado por su valor, para que su experiencia sea una nota de estímulo capaz de animar al que se empeña en extender hasta lo último de la tierra el mensaje de la redención conseguida por el derramamiento de la sangre inocente de Cristo para la salvación de la humanidad. Estudiemos, pues, la vida del más grande de los evangelistas, Pablo.

Al estudiarlo es necesario conocer los rasgos característicos sobresalientes de su vida

y por ello nos convenceremos si era el candidato ideal para la obra que fué escogido. Su preparación fué completa y sólida. A los pies de un verdadero maestro recibió instrucciones que le fueron de gran utilidad más tarde en su vida misionera. Allí templó su carácter al lado de un hombre de experiencia en la buena dirección de la juventud. Eran sus virtudes personales la honradez, la franqueza, la serenidad, la perseverancia y la amabilidad. ¡Qué mucho espera un maestro de un alumno de esta clase!

Era Pablo un joven dispuesto que usaba toda buena oportunidad para comprender los problemas científicos de su época. Sólo un muchacho de estas condiciones podía dar un hombre del tacto, capacidad y energías de Pablo.

Siendo aún muy joven se convirtió al cristianismo después de un viaje a Damasco. Aquel día memorable de su vida sepultó su viejo YO apasionado y tomó la resolución de consagrar su vida entera al servicio del que lo había llamado. Desde aquella ocasión fué Pablo un hombre de oración. De tal manera se consagró al Señor que siempre estuvo seguro de que nada podría desviarlo del camino que le había sido trazado. II Tim. 3:11. El mundo es el llamado a dar testimonio de aquellos que sirven al Señor, y de Pablo decían los fariseos, «ningún mal hallamos en este hombre.» Hech. 23:9. Tan seguro estaba de su relación con el maestro que recomendaba a los cristianos de Filipo imitaran su vida en todo. El podía hablar con autoridad porque hacía lo que decía. «Lo que aprendisteis y recibisteis y oísteis y visteis en mí, esto haced y el Dios de paz será con vosotros.» Fil. 4:9. La prueba más grande que tenemos de su consagración fué el triunfo de su obra. Para triunfar en la obra de evangelista es esencial una vida consagrada al Señor. Esa fué la experiencia de Pablo.

Veamos cual fué el mensaje que predicó

este siervo de Dios. El quería salvar muchas almas de la perdición eterna. Necesariamente él tenía que predicar el mismo mensaje de Juan, el mismo mensaje de Jesús, es decir, el mensaje del arrepentimiento. Siempre habló de Cristo padeciendo en la cruz y resucitado de entre los muertos para redención de los pecadores. Hee. 11:1-3. Nunca pretendió el evangelista abandonar la sana doctrina de Cristo en su predicación. Seguro que si él viviera y tuviera el privilegio de oír tantos sermones predicados en la actualidad de tan poco sabor espiritual, repetiría aquello que recomendó a Timoteo: «Si alguno enseña otra cosa, y no asiente a sanas palabras de nuestro Señor Jesucristo y a la doctrina que es conforme a la piedad, es hinchado, nada sabe.» I Tim. 6:34. II Tim. 2:16. Podemos concluir afirmando que el mensaje predicado por Pablo era el mensaje puro de Cristo que denunciaba el pecado y llamaba al arrepentimiento. El lo predicó con autoridad y sencillez.

La obra de Pablo no se limitó sólo a evangelismo. El hacía trabajo personal que es esencialísimo en la obra de evangelización. Iba de casa en casa presentando el mensaje a todos los que lo ignoraban. El tercer aspecto de su obra fué organización. Cuando hacía un grupo de convertidos los organizaba en iglesia y los instruía en sus deberes cristianos. Preparó algunos jóvenes para el ministerio. Timoteo fué uno de ellos. II Tim. 4:2. Terminó su obra el evangelista escribiendo sus cartas que desde su tiempo hasta nuestros días han sido fuente de información a todos sus lectores, obra de consulta a los que le siguieron en inspiración para todos los creyentes en Cristo, el Salvador.

Pablo a los sabios griegos explicó cosas para ellos desconocidas, dó un extranjero recibió garantía en su viaje a Roma, a Félix y a sus acusadores los judíos, con su argumentación de peso acerca de la resurrección, les interrumpe sus planes, de las emboscadas engañosas de los judíos se evade, a Festo pone perplejo, por poco persuade a Agripa a ser cristiano y por su apelación ante César consiguió continuar predicando el mensaje por el cual fué inocentemente acusado.

A pesar de las muchas dificultades, realizó el evangelista su obra gloriosa conservando al terminar la espada con qué triunfó, la fe. (2.a Timoteo 4:6, 7.

(EL MISIONERO).

VIDAS CRISTIANAS

POR V. E. S.

I.

Se puede decir con sobrada razón, que por aquella época, el sur de Chile estaba «asentado en tinieblas y sombras de muerte». Y, he aquí la causa por qué Juana Peña lloraba la nueva condición religiosa de su hijo y el por qué prefería para él la vida viciosa y degradada, pero católica romana, en vez de la sobria y pura por la cual su hijo estaba entrando con la ayuda del Evangelio de Jesu-Cristo. ¡Cuántos no quedan todavía en el mismo estado en que se hallaba Juana Peña 26 años atrás! Para ella, su proceder es justificable porque no había llegado a sus oídos cosa mejor que las doctrinas del romanismo, la religión de sus padres; pero ellos, los sacerdotes, no tienen excusa por su indiferencia e incredulidad para con la verdadera religión, porque el Evangelio por medio de sus trompetas humanas y sus canciones de armoniosos ritmos y dulces melodías, les está convidando a salir de la iglesia apóstata y entrar al reino de Jesu-Cristo.

II.

Lágrimas y enojo.

Estad siempre aparejados para responder con mansedumbre y reverencia a cada uno que os demande razón de la esperanza que hay en vosotros. 1.a Pedro 3:15.

En el capítulo anterior dejamos dicho que Juana Peña se había propuesto obtener de su hijo el divorcio definitivo de las doctrinas evangélicas, y traerlo de nuevo a la «religión de sus padres». El éxito lo confiaba en su influencia de mujer, en su autoridad de madre y en el auxilio de las «ánimas benditas del Purgatorio». Sumamente nerviosa esperaba el regreso de su hijo. Por fin, siente pasos que se detienen a la puerta. «Es él», dice, «aparentaré estar tranquila y permita el cielo que esta vez esté más afortunada.»

La puerta se abre y entra un joven como de unos 23 años más o menos, de regular estatura y decentemente vestido. Es Cinccio Mansilla, el hijo de Juana Peña y que ya conoce el lector, por haberlo nombrado ella varias veces en sus lamentaciones. Cinccio al entrar dá las buenas noches a su madre, cuelga su sombrero en una percha y tomando una silla se sienta al lado del brasero y muy cerca de Juana Peña.

— «Que noche más helada es ésta, mamá».
— «No puede estar de otro modo, si es tan tarde y no sé donde habéis estado hasta estas horas.» Un prolongado suspiro impidió a Juana Peña continuar.

— «Es curioso, mamá, que se extrañe porque vuelvo a la casa a las diez y media de la noche, cuando un mes atrás llegaba casi siempre al amanecer.»

Juana Peña se mordió los labios suavemente, y aparentó no entender lo dicho por su hijo y tratando de mostrar un profundo pesar en vez de enojo, dijo: «Que desgraciada soy. Mi hijo prefiere el engaño de esos protestantes endemoniados, que el cariño tierno y solícito de una madre.»

— «Es Ud. la que sufre el engaño» — respondió el joven con viveza. — Yo no estoy vendido a los protestantes como siempre me lo dice, sino que al asistir a sus reuniones, lo hago con completa independencia.»

— «Eso lo dices por tranquilizarme, pero la verdad debe ser otra.»

— «Si tienes paciencia y me escuchas sin interrumpirme, te contaré como fui a las reuniones evangélicas y las razones que tengo para seguir asistiendo a ellas.»

— «Habla, pero te advierto que si te expresas mal de los santos y de los sacerdotes, te apaleo.»

— «Bien.... Mi amigo, el pintor Nuñez, me invitó, hace cuestión de un mes atrás, que fuéramos a escuchar la predicación del Evangelio. Yo me negué rotundamente.»

— Hiciste bien, hijo mío, interrumpió Juana Peña.

— Pero él me dijo: «Vamos no más, Cinécio, y a la vuelta te voy a dar un cántaro de chicha de manzana de la que tanto te gusta. Por ganar el cántaro de chicha más bien que por complacer a mi amigo, me decidí ir a la sala evangélica. Cuando llegamos, había poca gente y algunos conversaban en voz baja sobre el progreso del Evangelio, a pesar de la oposición que le hacía el cura Vio.»

— «Ya vas a empezar con los curas».

— Es sólo un detalle.

— Bueno, sigue.

— Luego se presentó el pastor.

— El diablo querrá decir.

— Si me interrumpes me voy a la cama.

— Sigue.

— El pastor es un hombre alto, — (aquí se santiguó Juana Peña) — vestía de negro y

aunque habla el castellano con dificultad, sus palabras revelaban simpatía.

— Sí, la simpatía del tentador, hijo mío.

— La predicación fué corta, y lo que retuvo fué en síntesis: que todos somos pecadores y como tales, estamos bajo la ira y el juicio de Dios; pero, Dios había mandado a su Hijo para que «todo aquél que en El crea no se pierda; más tenga vida eterna».

— ¡Salvarse sin confesarse!

— Dijo que a Dios habíamos ofendido y por lo tanto teníamos que confesar a El solo nuestros pecados y no a los sacerdotes.

— ¡Virgen Santa! que tremenda heregía!

— Después de un canto vino a nosotros y nos dió la mano y nos invitó a que viniéramos de nuevo.

Nos volvimos para bebernos el cántaro de chicha y una vez concluido éste seguimos por otros; pero te voy a confesar, madre mía, que a pesar de haberme emborrachado, no pude olvidar las palabras: «El que en El (Cristo) cree, no se pierde.»

— He seguido asistiendo porque creo que allí se predica la verdadera salvación, y hoy, después de haber oído, que sólo los que «permanecen hasta el fin serán salvados», me he hecho la resolución de seguir el Evangelio hasta el fin de mi vida.»

— Habéis sido engañado, hijo mío. Arrepentete del paso dado, y vé a la noche a confesarte a fin de que puedas seguir como hijo sumiso y obediente de la «única, Santa Iglesia Católica, Apostólica y Romana.»

— ¿Quieres que me confiese con el cura Vio que arma con piedra el brazo inconsciente de sus feligreses para que apedreen a los que no siguen su religión?

Juana Peña no contestó, sino que ocultando su cabeza encanecida por los años entre sus manos, dió libre salida a sus lágrimas, que cual raudal cristalino brota de las peñas, acudían a sus ojos. No era el llanto del hipócrita ni el desahogo del despecho, sino el derrame de las perlas del dolor de la madre sinceramente amante, sobre la muerte espiritual del único y bien amado hijo.

Cinécio poniéndose de pie y profundamente conmovido le dice: «Madre mía, siempre me habéis aconsejado bien, pero en este caso, tú no has visto lo que yo he visto, ni has oído lo que yo he oído, y por lo tanto, no estás en condición ni de aconsejar, ni de reprender. Lo más acertado es que tú misma me acompañes

a oír la predicación del Evangelio y entonces estarás capacitada, con conocimiento de causa, para aconsejarme o reprenderme.

— ¿Quieres que vaya a vender mi alma como lo has hecho tú?

— El pastor no compra almas, pero él predica de uno que com.....

— ¿Qué vas a decir?

— Te iba a decir que el pastor dice que Jesucristo nos ha comprado con su preciosa sangre; es acaso malo ésto?

— Bonita y oportuna salida la tuya.

El joven iba a responder cuando unos golpes sonaron en la puerta.

(Continuará.)

Del Mundo Misionero

Esta Sección es atendida por el hermano H. Wagoner.

Todo por causa de un pequeño libro.

Del Dr. Frank A. Keller, Supt.

Instituto Bíblico de Hunan, China.

Una noche de cada semana durante nuestra Conferencia Bíblica de Nanyoh es dada para testimonios. Realmente la reunión es de los delegados, escogiendo ellos hasta los himnos para cantar. Cada uno que habla es limitado a tres minutos, lo que da lugar a que muchos hablen durante la hora que dura la reunión. Los que hablan pasan adelante, para que todos los vean, y al principiar su testimonio dan su nombre y el lugar de trabajo, y la misión bajo la cual trabajan. Una de esas noches de testimonio habló un señor Gao-Gao Ken-Cheng, y tanto me interesó su testimonio que después lo busqué para conversar con él y saber los detalles de su experiencia, para ponerlos en seguida en la revista, esparciendo así la bendición.

El señor Gao es un hombre de cincuenta y un años de edad, y su madre tiene setenta y un años. Al tiempo del nacimiento del señor Gao, su madre estaba gravemente enferma, enfermedad que después afectó su vista, dejándola casi ciega. El señor Gao sentía que él era responsable indirectamente por la enfermedad de su madre, y pensó que él debía hacer algo para aplacar la ira de los ídolos, y así prometió a ellos que haría peregrinaciones anuales a Nanyoh, y que quemaría incienso allí todos los años que le quedaran de vida.

Por tres años sucesivos este señor Gao se encontró con nuestros obreros en Nanyoh, y recibió libros de ellos. No hizo caso de los dos primeros libros que recibió, pero el tercer libro

fué usado por el Espíritu Santo para guiarle a la verdadera fe en Cristo. Verdad dice la Palabra de Dios en Eccl. 11:6, «por la mañana siembra tu simiente, y a la tarde no dejes reposar tu mano, porque tú no sabes cual es lo mejor, si ésto o lo otro, o si ambas o dos cosas son buenas.» El mensaje que atrajo al señor Gao era: «Un Compendio de los Evangelios», una narración de la vida de Cristo en las mismas palabras de las Escrituras. El señor Gao llevó este libro a su casa y empezó a estudiarlo. Le llamó la atención un modelo de oración que salía al fin del libro, y empezó a orar mañana y noche, usando las palabras indicadas en el libro, que eran como sigue:

«Oh, Tú, ei Dios eterno, nuestro Padre que estás en los cielos, reconozco que verdaderamente soy un pecador, pero, confiado en la obra hecha en la cruz, por el Señor Jesús, ruego a mi Padre que me perdone mi pecado. Dame la vida eterna, y ayúdame que pueda desde hoy vivir sin pecar. Dame también oportunidades para aprender más del Evangelio. Todo ésto pido en el nombre de Jesús. Amen!»

Mañana y noche, todos los días durante cuatro o cinco meses, oraba el señor Gao al Señor, usando estas palabras, y durante todo este tiempo su madre le retaba, acusándole de infidelidad a ella.

El 23 de Abril de 1920, la madre del señor Gao se resfrió, y sufría severamente. El hijo recuerda bien la fecha, porque la considera como el día más importante de su vida. El dijo

a su madre: «Madre, si tú te juntaras conmigo en oración a Dios, pronto te pasaría esta enfermedad.» La madre se unió con su hijo en oración, y toda aquella noche oraron a Dios. En la mañana, la enfermedad de su madre había desaparecido completamente, y lo mejor era que poco después, su vista también se mejoraba hasta que quedó normal. La madre y el hijo estaban convencidos de la existencia del verdadero Dios, pero todavía no entendían las palabras, «creer en Jesús», ni sabían cómo creer. Pero en la última página del libro el Sr. Gao encontró lo siguiente: «Se ruega al lector que visite una sala de predicación, y que compre y estudie el Nuevo Testamento, y así obtendrá un conocimiento más amplio del Evangelio. Habrá un evangelista en la Sala que explicará todos los puntos difíciles.» El señor Gao estaba resuelto a seguir la cosa hasta el fin. Buscó una sala de predicación, y pronto supo que había una, distante diez leguas de su casa. Persuadió a sus tres hermanos que le acompañasen e hicieron todo ese trayecto en un día, y encontrando la capilla, hablaron con el evangelista. Quedaron en el pueblo una semana, estudiando el Evangelio durante este tiempo. Después de esto, regresaron a su pueblo con corazones ardientes, y contaron a sus amigos y vecinos las preciosas verdades que habían aprendido, y también dijeron como su madre había sido sanada por la oración a Dios. Muchos vecinos trajeron sus enfermos a ellos, y el Sr. Gao les dijo que orasen por ellos según enseñaba el Nuevo Testamento, y todos por los cuales él oró fueron sanados. La gente deseaba tener luego una capilla donde pudieran adorar a Dios. Un hombre dió un sitio apropiado; otros trajeron ladrillos, cemento, arena, madera, etc., lo que cada uno podía dar; algunos trajeron sus contribuciones de lejos, al hombre. Cuando hubieron juntado todos los materiales, todos empezaron el trabajo y edificaron no solamente una capilla, pero también una casa habitación para el evangelista. Los misioneros los visitaban en sus casas, y viendo la buena oportunidad que había, pronto mandaron un evangelista que viviera entre ellos, y que siguiera con esta obra.

El Sr. Gao se convirtió hace cuatro años, y en este tiempo se ha edificado la capilla en su pueblo; él y uno de sus hermanos se han dedicado a la obra del Señor, y ahora predicán la Palabra con sus compañeros del Grupo Evangelístico N.º 5, y uno de sus hermanos

menores está estudiando en el Instituto Bíblico. Cuando el señor Gao terminó su narración, dijo, «y todo esto por causa de un pequeño libro.»

Piéusalo bien, hermano! Seamos más activos en el servicio del Señor; hagamos nuestra parte para dar a conocer la Gran Salvación que hay en Cristo Jesús, y Dios hará lo demás. «Que prediques la palabra, que instes a tiempo y fuera de tiempo.» (2 Tim. 4:2.)

MEDITACIONES

5 de Abril.

«Vosotros sois la sal de la tierra.»
(Mateo 5:13.)

Hombres cristianos, llenos de la sal del Espíritu Santo, harán más por la salvación de este mundo corrompido, que todos los legisladores que jamás han nacido. Así Jesu-Cristo, volviéndose hacia este pequeño grupo de hombres, a quienes El había dirigido Sus famosas «Beatitudes del Reino», dijo: «Vosotros sois la sal de la tierra»; sois aquellos que conservan la sociedad.... es decir, hombres y mujeres llenos del Espíritu Santo, son absolutamente esenciales para la preservación de la raza. La raza no puede salvarse, no hay esperanza para ella, a no ser que hayan en ella hombres y mujeres llenos de esta sal divina. Los santos de Dios son los salvadores de la sociedad.... Si la sal ha de comunicar su sabor, es preciso que sea aplicada. La sal tiene que estar en contacto íntimo con la cosa que ha de beneficiar. Una santidad que se encierra en un monasterio no tiene ningún valor para el mundo.... El gran objetivo del diablo es reducir al minimum la sal en nuestras vidas. Principiemos a cooperar fervientemente con Dios en elevar el porcentaje de la sal del Espíritu Santo en nuestras vidas del minimum al maximum.

DR. J. G. MANTLE.

12 de Abril.

«Antes en todas estas cosas hacemos más que vencer por medio de Aquél que nos amó.» (Rom. 8:37.)

Una vez un joyero se ocupaba en labrar un hermoso camafeo. De repente descubrió una raya negra en la piedra. Era un defecto. Al principio pensaba que tendría que desq-

char la piedra, pero después de pensar mucho, le vino la ingeniosa idea de incluir aquella mancha en el ropaje de la figura. Esto hecho llegó a ser un verdadero adorno y apareció como una túnica ondeante sobre la figura inmaculada del dibujo y agregó muchísimo a su hermosura y efecto. Así Dios nos permite tomar nuestras dificultades y nuestros fracasos y formarlos en ropajes gloriosos para demostrar a los ángeles admirados por toda la eternidad el poder maravilloso de aquella gracia para la cual nada es demasiado difícil. «Mas cuando el pecado creció, sobrepujó la gracia.» (Rom. 5:20.)

DR. A. B. SIMPSON.

19 de Abril.

«Quienquiera que sea miedoso y tembloroso, vuélvase y tórnese atrás desde el monte de Galaad! Y se volvieron de la gente veinte y dos mil, y le quedaron diez mil.» (Jueces 7:3.)

Aquí vemos el método de Dios para escoger el número de sus soldados, héroes de primera fila, quienes eran ejemplos y tipos de aquella compañía de héroes que estará al lado de Jesús en el conflicto de los últimos días.... Los 32,000 soldados, todos se habían ofrecido para acompañar a Gedeon a la batalla. Eran todos voluntarios y de buena reputación como miembros respetables de la Israel de Dios. Gedeon hizo una proclamación para que volvieran todos los *miedosos*. La división se hizo sobre la base del temor, y cada hombre tenía que juzgarse a sí mismo, y hacer una confesión abierta de su cobardía, abandonando el campo de batalla y volviendo a su casa. Véis que Dios no señaló a los cobardes, sino que lo arregló de manera que cada uno tuvo que señalarse a sí mismo como tal. Este es el método de Dios en el juicio, porque la Escritura dice que todo hombre dará cuenta de sí mismo a Dios. Cuando el hombre se juzga a sí mismo, no tiene de quién quejarse, ni puede hablar de juicio injusto. Tenían el nombre de Israelitas, pero como dice Pablo, «no eran de Israel», y no tenían el corazón de Israel en sus pechos. Este es un cuadro ilustrativo de la Iglesia sobre la tierra.

DR. G. D. WATSON.

26 de Abril.

«Y Jehová dijo a Gedeon: Aun es mucho el pueblo; llévalos a las aguas, y allí te los probaré.» (Jueces 7:4.)

La segunda división del ejército de Gedeon fué de una naturaleza distinta a la primera, y sobre una base diferente. Dios no solamente hará una división entre los miembros de la Iglesia que son regenerados, y aquellos que no son convertidos, sino que hará otra división entre aquellos que son parcialmente carnales y aquellos que son enteramente rendidos a El, y que tienen el espíritu de una consagración perfecta, y una lealtad perfecta de corazón. El pasaje de la Escritura empezando con: «Aun es mucho el pueblo», es muy notable, y al no haber sido inspirado por el Espíritu Santo, jamás habría ocurrido a mente humana en todo el mundo. Es una revelación clara de cosas en el reino de Dios, y en la historia del pueblo de Dios. En toda la historia hay providencias especiales, tanto en la vida exterior como en la experiencia interior, por las cuales el Señor prueba y examina toda virtud del alma. Dios quiso reducir el ejército de Gedeon al más bajo minimum, para perfeccionar su fe, de modo que estarían obligados a dar a Dios toda la gloria.... Dios arregló para que cada hombre revelara su propio carácter sin que el mismo hombre se diera cuenta, que es siempre la manera mejor de conseguir la revelación del carácter verdadero del hombre.

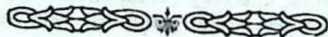
DR. G. D. WATSON.

3 de Mayo.

«He aquí, el Cordero de Dios que quita el pecado del mundo.» (Juan 1:29.)

Estoy completamente convencido de que la raíz del noventa por ciento de todas las herejías que jamás han afligido a la Iglesia Cristiana, y que son la causa de la debilidad de tanto del cristianismo popular, no es otra que la falta de reconocer debidamente la universalidad y la gravedad del pecado. Si os llega una palabra, llamándose el mensaje de Dios, y no empieza con el pecado del hombre, ni pone como la parte principal de su proclamación la manera como puede quebrantarse el dominio del pecado en vuestro corazón y borrar la culpa de aquel pecado en vuestra vida presente y futura, entonces este mensaje es condenado, «ipso facto» (por el mismo hecho), por no ser un Evangelio de Dios ni adecuado para los hombres.

DR. ALEXANDER MACLAREN.



Los destinos de Francia en manos de un protestante.

Gastón Doumergue, el nuevo Presidente, viene de una antigua y respetable familia calvinista. Otros hombres ilustres en el Gobierno también protestantes.

Hace algunos años un escritor evangélico, comentando las actuaciones del jefe de Francia durante los lóbregos días de la guerra mundial, el ilustre y férreo Clemenceau, atribuía su caída rápida y completa a sus ideas materialistas y a las nuevas condiciones que habían venido sobre Europa como una consecuencia del armisticio. El Tigre, el hombre sin una visión espiritual, decía más o menos, no puede ser el hombre capacitado para guiar a Francia por la senda de la paz, del amor y de la misericordia. Clemenceau llenó bien su cometido ayer, cuando no imperaba más razón que la fuerza bruta, es decir, durante la guerra mundial, pero hoy, cuando es menester seguir una senda distinta, cuando hay que deponer la espada para levantar la justicia y la paz, un hombre ateo, materialista, no es el instrumento capaz de llevar a cabo obra tan gloriosa.

No sabemos en qué clase de político pensaba el escritor para tomar las riendas de la gran república latina, pero probablemente él tenía en su mente un hombre de alma grande; de espíritu visionario, que pudiera ver el porvenir a través de las nieblas del presente y, sobre todo, que fuera un hombre profundamente religioso. Gastón Doumergue, el nuevo Presidente, llena estos requisitos, y aunque él no es el jefe del gobierno en el sentido en que lo fué Clemenceau, no obstante con su personalidad altamente religiosa y su influencia, ha de ser una bendición a su pueblo, añadiendo nuevos y gloriosos capítulos a la hidalga historia de Francia.

Gastón Doumergue es protestante, descendiente de una antigua y respetable familia calvinista. Pertenece él a aquel puñado de protestantes franceses que han sabido permanecer fieles a la causa de la Reforma por cuatro siglos. Sus hermanos se encuentran en los Cévennes y en otros sitios del suelo patrio, de donde ha tratado de expulsarlos en distintas ocasiones la iglesia de los papas. Maltrata-

dos, aplastados y casi aniquilados, los hugonotes o protestantes franceses han sabido siempre dar a Francia el servicio de sus hijos preclaros. Ahí está Coligny a quien Roma asesinó con cien mil protestantes más la noche de San Bartolomé. Pero aquellos tiempos han pasado para jamás volver y hoy, ironías del destino, la Iglesia Romana se ve gobernada por un protestante.

La ascensión del señor Doumergue a la silla presidencial demuestra que el alegado antagonismo a la religión en Francia ha sido muy exagerado. Francia ha sido considerada por muchos como uno de los países más materialistas y corrompidos de Europa, enemigo acérrimo de la religión, pero el hecho de que un hombre religioso haya sido elevado a la primera silla de la nación, de que hay allí un millón de protestantes y de que éstos son llamados a menudo para formar parte del gobierno, nos demuestra al menos que la religión y los hombres religiosos están llamando la atención de la sociedad, la que ve en una y otros una garantía para la buena marcha de la nación.

Hay otro hecho importante que complementa el que acabamos de mencionar, y es el puesto de honor que ocupa la minoría protestante en el gobierno. No sólo se encuentran prefectos y jueces protestantes por todo el país, sino que también hay pastores y laicos protestantes en el Senado y en la Cámara de Diputados. Hace dos o tres años, como resultado de una investigación, se encontró que la población protestante de Francia estaba en la proporción de uno a cuarenta y que, sin embargo, en el Concilio del Estado y en la Corte Suprema de Apelaciones, es decir, en el gobierno, la proporción era de un protestante por cada tres que no lo eran.

Podemos decir que, además del Honorable Presidente señor Doumergue, hay otros ilustres franceses que son protestantes. Andrés Weiss, el representante de Francia en la Corte Mundial, es Presidente Honorario del Comité Protestante Francés. Paul Fuzier, Presidente de dicho Comité, es miembro del Concilio del Estado. El Presidente de la Federación Protestante Francesa es también el Presidente de la Sociedad Nacional de Ingenieros. Durante la guerra y a un mismo tiempo, el Almirante de la Armada y el Comandante General de los Ejércitos eran protestantes.

Con motivo del trescientos aniversario de la llegada de los hugonotes a América, el Secretario de la Comisión nombrada al efecto, doctor Charles S. Macfarland, invitó al Presidente Doumergue a venir a América. En respuesta a la invitación vino la siguiente carta:

«Habrá sido para mí muy agradable el aceptar su cortés y halagüeña invitación, pero por desgracia, me es absolutamente imposible ausentarme de Francia este año. Lamento profundamente que sea así, porque hubiera aprovechado la oportunidad para expresar a sus compatriotas el sentimiento fuerte y sincero de amistad que mis conciudadanos sienten hacia ustedes. También me habría sido muy placentero decirles que, en el estado presente de la situación, la amistad estrecha de nuestros dos grandes pueblos, unida por numerosas y gloriosas memorias, animada por las mismas generosas aspiraciones y por el mismo amor a la Justicia, es no sólo indispensable para sus mutuos intereses sino también para la prosperidad y la paz del mundo.»

(El Testigo.)

ECONOMÍA.

Una noche, en una reunión de misioneros, y cuando los asistentes hubieron hecho inscribir sus subscripciones a favor de la obra de misiones, un joven de modesta apariencia, se acercó al pastor y le dijo:

—«Ruego que me inscriba por 125 pesos.

—¿Cómo! — le dijo el pastor, — ¿no es ésta para Ud. una suma demasiado crecida? La cantidad más grande que hemos recibido no pasa de 50 pesos.

—No importa, — repuso nuestro joven, — escriba Ud. 125 pesos. Puedo dar esta cantidad; todavía ésto será economía para mí.

—¿Una economía! — ¿Cómo puede ser ésto?

—Pues bien, — respondió el joven, — antes de ser cristiano, yo consagraba una suma más considerable a mis diversiones. Desde que me he entregado al Señor, he dejado estos placeres que tanto me perjudican. Ahora creo que es mi deber dar liberalmente para la obra del Señor una parte del dinero que antes malgastaba, ganando con ésto moral y materialmente.

Amigos míos, tengamos cuidado de no ser menos liberales para Dios de lo que somos para el mundo.

L. R. H.

Carta Circular.

Para dar a conocer más ampliamente una obra digna, publicamos la siguiente carta, que entendemos es una carta circular.

«Valdivia, Marzo de 1925.

Estimados hermanos de la iglesia de Freire: Nos es grato comunicarles que el día 2 del presente, en el local de la iglesia Bautista, se reunieron los pastores de las diferentes denominaciones evangélicas de esta ciudad, Rev. A. Oyarzún por la Alianza Cristiana, Rev. M. Fernández por la Bautista, y Rev. Carlos Standen por la Metodista, y dos delegados de cada iglesia, con el objeto de promover un movimiento en todas las iglesias del país para que en la nueva Constituyente obtengamos la completa libertad de cultos, o sea la separación de la Iglesia y del Estado. Este comité acordó recomendar la idea de que se organice en Santiago un comité ejecutivo compuesto de miembros de las diferentes denominaciones evangélicas para que lleve adelante estos trabajos.

¡Hermanos! les rogamos que si esta idea tiene aceptación en su iglesia, procuren lo más pronto posible ponerse de acuerdo y formar un comité responsable para dar las informaciones que el comité central de Santiago les pedirá.

Sírvanse informarnos sobre lo que han resuelto antes del 15 de Marzo. — Les saluda afectuosamente su hermano en Cristo.

(Por el comité:)

F. REYES V.

Impresiones de viaje y Noticias de la obra.

Entre los días 13 — 22 de Marzo del presente año, tuve oportunidad de hacer un recorrido de varias leguas a caballo junta con el hermano F. Higuera, visitando sus campos de trabajo y puntos de predicación que son varios y están muy distantes el uno del otro.

Así fué que el día 13 salimos de Loncoche y el primer punto que tocamos fué Ñuble. Reunidos en casa del señor F. Fuentes y atendidos por su esposa, hermana Zoila de Fuentes, por estar ausente el dueño de casa, juntos con el Hno. D. Vallejo, su familia y otros, alabamos al Señor, notando su presencia desde esa primera reunión.

El día 14 seguimos viaje con lluvia de agua y de bendiciones, y llegamos en la tarde a Nancú, donde tuvimos reunión en casa del Hno. Patricio Pinilla, y el día 15 en la capilla de Villarrica; en ambas partes pude ver la animación que había en los cristianos y creyentes que se reunían, demostrando que Dios era con ellos.

El 16 salimos de Villarrica, (pero no antes de haber cortado unos palos para la hermosa capilla que ahí se levanta), llegando a las seis de la tarde a casa de los Hnos. Luis A. Riveras y su esposa en Relún. Por haber llegado tarde no pudimos dar aviso y tuvimos que hacerlo en la mañana del día siguiente, y alabado sea el Señor que tuvimos un culto muy bendecido, recibiendo con gran gozo el mensaje de la Palabra de Dios. A las siete P. M., de ese mismo día nos encontrábamos en las orillas del lago Queslauquen, en casa de la familia Alveal, distante varias leguas de donde habíamos estado en la mañana; reunidos allí alzamos nuestras voces al Señor en alabanzas y oración con la familia Alveal, otros forasteros y la inesperada compañía del hno. F. Urrutia y su esposa, que momentos antes que nosotros llegaron a ese lugar.

El día 18 salimos de mañana y pasamos a ver y saludar al señor F. Fuentes que con cuatro de sus hijos atiende sus máquinas agrícolas a corta distancia de donde habíamos alojado. A las doce estuvimos en Cheskue, y donde el hermano Santiago Urrutia celebramos un muy bonito culto. De aquí salimos acompañados del hno. Rivas hasta su casa; visitamos un momento a su familia y después seguimos hasta llegar a Quelentú donde el hno. Juan Retamal, encontrándose él ausente, nos recibió su amable y cariñosa esposa, quien, aunque estaba enferma de alguna gravedad, asistió gozosa al culto que allí celebramos. El día 19 avanzamos al último punto que debíamos visitar. Nos despedimos de esa hospitalaria casa para llegar a casa del hno. García, a una legua más adentro de Pucón; allí tuvimos una reunión de familia, exhortando a los hermanos a la perseverancia y gratitud a Dios, para que no pierdan la corona de vida que el Señor ha prometido a sus hijos que le aman y obedecen.

El día 20 volvimos a Villarrica y el 21 estuvimos en Lliu-Lliu, llegando de nuevo a Nuble el 22, donde tuvimos otro hermoso culto a las dos de la tarde, yendo a pasar la

noche a casa del hno. Ruperto Maldonado, (yo le pondría Biendonado.) Con esto, dimos fin a nuestra jira, llegando a Loncoche el 23, a las 11 y media A. M. Mucho me maravillé viendo como el Señor sostiene a sus hijos en esos vastos campos, aunque Satanás ha hecho tanto mal. Con todo hay verdaderas joyas que bruñidas con las refriegas satánicas brillan en esos campos. Lo más que me impresionó era ver acudir a los cultos a los hermanos, andando leguas de a pie, sin importarles el calor ni el frío, ni el camino malo, ni la noche obscura; hombres, mujeres y niños van y vuelven gozosos a sus casas. Yo digo: ¡Cómo diéramos ese ánimo a nuestros hermanos del pueblo!

J. N. ZAPATA.

NOTICIAS

Temuco.

Bases de una sociedad. — El 9 de Marzo del año en curso, se reunió un grupo de hermanos de esta iglesia para echar las bases de una sociedad, la cual lleva por nombre «Sociedad Evangélica de Socorros Mutuos» de la iglesia Alianza Cristiana y Misionera de Temuco. Después de haber explicado el fin que perseguirá esta institución, se pasó a nombrar el directorio que dirigirá a esta institución en el presente año, siendo formado como sigue:

Presidente, V. Manriquez; vice, A. Molina; secretario, Isaías Bravo; tesorero, Pedro Inostroza; director, Misael Gutierrez.

Quiera el Señor bendecir y guiar a estos hermanos en el fiel cumplimiento de sus deberes, para que todo resulte para la gloria del Señor!

ISAÍAS BRAVO.

Nuevo Directorio. — Esta iglesia en reunión extraordinaria, eligió su cuerpo directivo para el presente año, y quedó compuesto como sigue:

Anciano, Hno. N. Vargas; diáconos, Hnos. V. Manriquez y Ricardo Ortiz; diaconisa, Hna. N. Muñoz; tesorero, Hno. M. Piva y secretario, I. Bravo.

Pedimos al Señor que derrame una bendición especial sobre estos hermanos para que trabajen con ahínco en el presente año.

Grata visita. — El 5 de Marzo tuvimos el placer de tener entre nosotros a los hnos. colportores Blasco y Palma, de quienes

tuvimos el privilegio de oír la Palabra de Dios. Puntos sobresalientes de sus mensajes fueron los siguientes: «Debemos ser la sal de este mundo, para que el mundo no se corrompa; también debemos ser luces para que el mundo por medio de nosotros vea su corrupción; y por último, debemos perseverar en el servicio del Señor para que la sal no se desvanezca.» Damos gracias por sus mensajes y el alimento que trajeron para nuestras almas. Ahora, pedimos al Señor que derrame una bendición especial sobre estos hermanos y que el Señor les dé cada día más palabras de vida.

Valdivia.

Nuevo directorio.— El Domingo 8 del mes ppdo., la Escuela Dominical eligió su nuevo directorio, quedando constituido de los siguientes hermanos: Superintendente, Onofre Flores; vice, Arsenio Mendez; secretario, Maximiliano Valenzuela; pro sec., Luzmerina Cantos; tesorera, Luisa J. de Oyarzún; bibliotecario, Santiago Acosta. Quiera el Señor derramar muchas bendiciones sobre este nuevo directorio. *M. Valenzuela.*

El «Círculo de Coristas Catalina Weiss» renovó su directorio el martes 3 del mes ppdo. y durará en sus funciones seis meses. Está compuesto de los siguientes hermanos: Pres, Bernardo Carmona; sec. Onofre Flores; direc. Luis Flores; teso. Maximiliano Valenzuela; consejera, Carmen O. de Burgos. El Señor bendiga a este directorio para que pueda trabajar para la gloria del Señor. *EL SEC.*

Visitas.—Nuestra iglesia en el mes de Marzo ha sido muy bendecida por las visitas de varios hermanos. El 11 llegó la hna. Dorothy Thompson con el fin de darnos un curso de estudio llamado «Métodos de la E. D.» Por tanto, nuestro gran deseo es que la estada de nuestra hna. entre nosotros sea de provecho y bendición, tanto para ella como así mismo para todos los hermanos que se han dedicado al estudio.

El 18 del mismo mes hemos recibido en nuestra iglesia a los hermanos colportores Blanco y Palma. Dios ha de sostener y premiar a estos hnos. en su trabajo activo e incansable de sembrar la Palabra de Dios en cada hogar.

También nos ha sido grato tener entre nosotros, los días 19 y 20 del mismo mes, a los

ex-estudiantes del Instituto Bíblico de Temuco, hermanos Ismael Higuera, Rodolfo Gatica y Doraliza Gatica, los cuales en su corta estadía nos dieron preciosos mensajes de la Palabra de Dios y asimismo hermosos coros. Esperamos que la gracia de Dios ha de reposar sobre estos hermanos, y hacer sus palabras fructificar para la eternidad. Tampoco quiero dejar de mencionar el cambio de anillos del hno. Rodolfo Gatica con la hna. Mi caela Almonacid, efectuado privadamente el 20 en la noche. Después de un corto acto religioso por el pastor Arturo Oyarzún, se pasó a tomar una taza de té. Tomó parte especial en el programa el Círculo de Coristas. Nuestras felicitaciones para estos hermanos. *JUAN 2.º NAVARRO, Sec.*

Collico.

Defunción.— El 7 del mes ppdo., se fué a estar con el Señor, la Sarita, hijita de los hermanos Cárcamo. después de soportar una penosa enfermedad. Sus padres hicieron lo posible para volverla a una salud completa; pero los esfuerzos humanos fracasaron, placiendo al Señor mejor llevarla a Su lado. Que el Dios de consuelo y paz dé la consolación y conformidad a sus padres es nuestro deseo, y al mismo tiempo sean estimulados a llevar una vida más consagrada al Señor. *FLORES M.*

Pillanlelbun.

Defunción.— Ha volado al cielo la pequeña Marta Burgos, hija de los hermanos José Burgos y Elisa R. de Burgos, la cual ha sido muy sentida por sus padres. ¡Felices estas criaturas que se van a gozar en la presencia de Dios y se libran de pasar por las corrientes del mundo. Quiera Dios darles resignación y consuelo a estos hermanos. *P. E. OLGUIN.*

Cullinco.

Bautismos.—El Domingo 29 de Marzo fué un día de gozo para los hermanos de esta pequeña congregación, pues fueron agregadas a su número por el bautismo tres nuevas hermanas. Estas son las hnas. Lidia R. de Wenthur, Hulda R. de Harnisch y Erna Roloff. Nuestra oración es que el Señor las llene del Espíritu Santo y que Cullinco gane aun muchos trofeos más para el día del Señor. *W. D.*

Conferencia Bíblica.

Aún no se puede dar anuncio fijo acerca de la fecha de apertura de la Conferencia Bíblica que se celebrará en Río Bueno. Se está esperando de un momento a otro aviso del señor H. B. Dinwiddie, anunciando cuando llegará al país para fijar la fecha inicial de la Conferencia. Se advierte a los hermanos pastores y misioneros que se mantengan listos para trasladarse a Río-Bueno al recibir el aviso correspondiente. LA COMISIÓN.

Autos.

Se nos encarga comunicar a los pastores y hermanos que piensan asistir a la Conferencia de Río-Bueno, que el señor Víctor Henríquez ofrece transportar a todos los asistentes a la Conferencia, desde la Estación de La Unión a Río-Bueno, por cuatro pesos (\$ 4.00) cada persona. Entendemos que hará igual cosa para el regreso.



No ha sido en vano.—Según la estadística por A. E. Bigelow, no se encontraba en las Filipinas, hace 25 años, ni una iglesia evangélica, ni instituto protestante. Pero hoy día hay 450 iglesias, 400 pastores, 100 escuelas dominicales, y aproximadamente 100 mil (100.000) filipinos, miembros de las iglesias evangélicas y un número considerable de institutos de enseñanza y varios hospitales.



El matrimonio de los sacerdotes.—En Holanda, la iglesia católico-romana ha llegado a una forma especial de arreglo por medio del cual se permite el casamiento a los sacerdotes, bajo ciertas circunstancias. ¿Cuándo se hará ésto en Chile?



Aumenta la Mariolatría.—El actual Papa, a pesar de la oposición de más de la mitad de los cardenales, ha resuelto proclamar un nuevo dogma que tendrá por título: «La presencia corporal y personal de la Virgen María en el cielo»; y declara que ella está presente sobre un trono allí como reina del cielo, al igual al Padre, al Hijo y al Espíritu Santo.

Según programa, habrá de proclamarse este nuevo dogma en el Concilio Ecuaménico que se reunirá en Roma en el presente año.

El pobre preso del Vaticano.—«The Sunday School Times» de Filadelfia, E. U., trae la noticia que el Papa ha enviado tres millones de dólares a Alemania, para mantener la campaña contra-reforma que actualmente se efectúa activamente. ¡Pobre Papa!



El clero francés.—La gran guerra eliminó 4618 sacerdotes franceses, y durante los últimos cinco años los seminarios han permanecido sin estudiantes. Actualmente hay 10,000 parroquias sin párrocos. Francia tiene actualmente un promedio de un sacerdote para cada 1061 almas, aunque entre estos clérigos se cuentan a los viejos.



En Roma.—Las iglesias protestantes que tanto dan que hacer al Papa y a sus secuaces, son tres; bautistas inglesas; una bautista americana; una metodista americana, teniendo además, grandes edificios dedicados a orfanatorios, escuelas, imprentas, etc. Los wesleyanos ingleses tienen una iglesia y los waldenses dos. Hay numerosas colonias protestantes extranjeras que tienen sus lugares de culto y adonde afluye generalmente mucha gente. La Y. M. C. A. tiene también su propio edificio, pero aun cuando la oficialidad es protestante, la mayoría de los miembros son romanistas.



En Costa Rica.—«No se admiten aquí sacerdotes extranjeros», tal es la advertencia que Costa Rica coloca a la entrada al país y que de una manera real se aplica tanto a los altos jerarcas de la Iglesia como a cualquier ordinario sacerdote. En tanto las puertas están francas a los misioneros evangélicos.

Ojalá los misioneros evangélicos sepan aprovechar su oportunidad para dar el verdadero Pan de Vida a los costarricenses.



La religión de Nueva York.—El censo de la ciudad de Nueva York demuestra que hay 1,440,635 católicos, 2,122,457 protestantes y 2,056,956 judíos. Eso significa que el 25.64% de la población es católico-romana, 37.8% es protestante y 36.58% judía. Al actual aumento de por ciento, dentro de poco los judíos habrán ocupado el primer puesto numérico.



Actualidades

Del País.

— Fué disuelto el «Regimiento Valdivia» de guarnición en Santiago, por haberse comprometido con la Unión Nacional para hacer una contra revolución e impedir la llegada del presidente Alessandri.

— Se decretó el proyecto de ley que otorga el ejercicio de diversos derechos civiles a la mujer. Podrá ejercer la patria potestad en las mismas condiciones que el padre; ser tutora o curadora y servir de testigo en cualquier acto o contrato; podrá administrar libremente los bienes que sean fruto de su trabajo.

— Se decretó que los profesores jubilen a los treinta años.

— Influenciados por los dirigentes conservadores se declararon en huelga los suplenteros de Santiago.

— La señora Isaura Dinator de Guzmán, directora del Liceo N.º 1 de Niñas de Santiago, fué nombrada miembro del Consejo de Instrucción Pública. Esta es la primera mujer en Chile que llega a tan alto puesto.

— Se decretó una ley que grava con una contribución a las matriculas y exámenes de los estudiantes superiores. La Federación de Estudiantes protesta de este decreto y pide al presidente Alessandri lo derogue.

— Seis mil obreros de Chuquicamata ofrecen sus adhesiones al Presidente.

— Se celebró en Santiago la Constituyente chica por intelectuales y asalariados. Piden el mejoramiento social, económico e intelectual, y también la separación de la Iglesia y el Estado.

— Los dirigentes de la contra revolución que deseaban estallara a la llegada del Presidente, fueron descubiertos y detenidos; éstos fueron los ciudadanos: Ladislao Errázuriz, Ismael Edwards Matte, Roberto Hunneus, Emilio Tizzoni, General en retiro Carlos Harms, Manuel Rojas Urzúa, Lucio Concha Molina, Guillermo Pérez Gacitúa, Elías Errázuriz C., Pedro Nolasco Donoso, Julio del Solar, Manuel García y Alberto Echeverría. Todos éstos fueron deportados.

— Varios sub-oficiales del ex-Regimiento Valdivia, que fueron sobornados por el dinero

coalicionista fueron relegados a distintas partes del país.

— El 20 de Marzo llegó al país el Presidente Alessandri; se hicieron los más grandes agasajos que se le haya hecho a personaje alguno. Más de 150 mil personas esperaban la llegada del Presidente; como quince arcos se levantaron en su honor. Desde los Andes hasta Santiago, por todas las estaciones fué aclamadísimo.

— El Presidente no aceptó que le pongan su nombre a la Alameda de las Delicias.

Marzo 28 de 1925.

Del Extranjero.

ALEMANIA.

— Murió el Presidente de Alemania; quedó como vice el doctor Simons.

— Murió el profesor Wasserman, eminencia médica que descubrió la reacción que lleva su nombre.

ITALIA.

— Fué inaugurado el cable directo entre Estados Unidos e Italia.

— Los restos del ex-Rey Constantino fueron depositados en la Iglesia Ortodoxa Rusa para trasladarlos luego a Grecia.

INGLATERRA.

— Lord Curzón falleció. Fué un gran político y prestó grandes servicios a su país.

ESTADOS-UNIDOS.

— El Presidente Coolidge falló el pleito de Tacna y Arica decretando el plebiscito.

— Un espantoso huracán ha causado estragos en gran parte del sureste de Estados Unidos. Los perjuicios materiales ascenderían a cincuenta millones de dólares; el número de muertos se calcula en 2000 y de los heridos en 3000.

— El general Pershing fué nombrado representante de los Estados Unidos en la comisión plebiscitaria de Tacna y Arica.

CHINA.

— Murió el gran revolucionario Sut-Yan-Sen que aspiraba a atraer a su país a la civilización moderna. Se dice que murió en la fe cristiana.

PALESTINA.

— Se inauguró en Jerusalem una Universidad judía.

Marzo 28 de 1925.

A. OYARZUN.

Imp. Alianza, Temuco.—Chile.